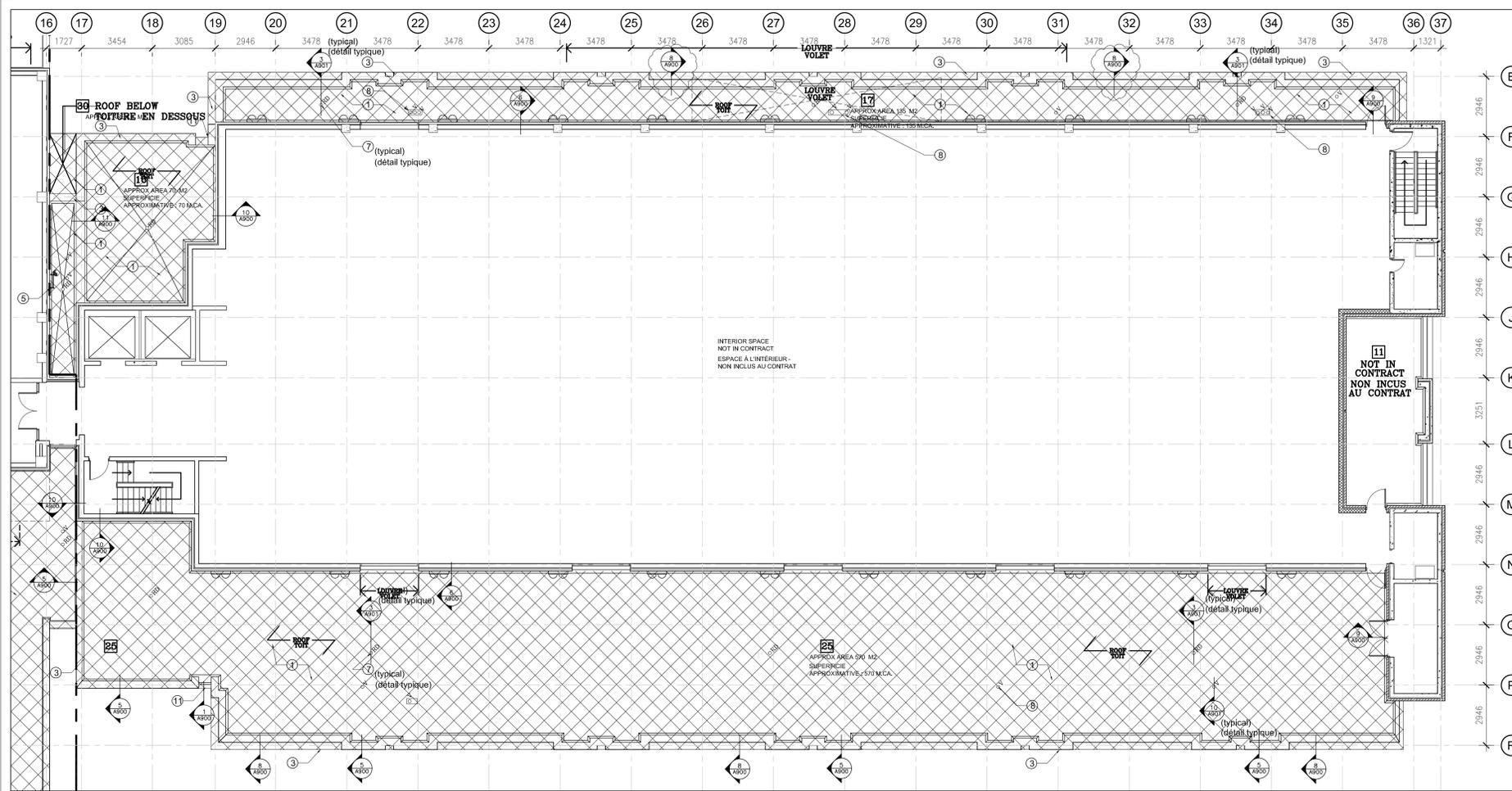


2 A BUILDING HIGH ROOF PLAN / PLAN DU TOIT SUPÉRIEUR DE L'ÉDIFICE A  
A200 SCALE / ÉCHELLE: 1:100



1 A BUILDING LOWER ROOF PLAN / PLAN DU TOIT INFÉRIEUR DE L'ÉDIFICE A  
A200 SCALE / ÉCHELLE: 1:100

PRINTED: May 04/2016 - 12:59PM BY: mbeaver

PWSSC PFB A3 (11894841)



NOTES GÉNÉRALES	GENERAL NOTES
<p>1 IL RELÈVE DE L'ENTREPRENEUR DE VÉRIFIER TOUTES LES DIMENSIONS ET TOUTES LES CONDITIONS ACTUELLES DU CHANTIER ET DE FAIRE PART DE TOUTE CONTRADICTION ET DE TOUTE ERREUR À L'ARCHITECTE ET CE, AVANT LA MISE EN ROUTE DE SES TRAVAUX.</p> <p>2 À MOINS D'INDICATIONS CONTRAIRES, TOUTES LES DIMENSIONS SONT PRISES JUSQU'À UNE LIGNE DE QUADRILLAGE OU JUSQU'À LA FAÇADE DE MURS.</p> <p>3 NE PAS SE SERVIR DES PRÉSENTS DESSINS POUR PRÉLEVER DES MESURES À L'ÉCHELLE.</p>	<p>1 IT IS THE CONTRACTOR'S RESPONSIBILITY TO VERIFY ALL SITE CONDITIONS AND DIMENSIONS AND REPORT ANY ERRORS OR OMISSIONS TO THE ARCHITECT PRIOR TO COMMENCING WORK</p> <p>2 ALL DIMENSIONS ARE TO A GRIDLINE OR FACE OF WALLS UNLESS OTHERWISE INDICATED</p> <p>3 DO NOT SCALE DRAWING</p>

NOTES DU DESSIN	DRAWING NOTES
<p>1 TOITURE DE TYPE 1 (TOITURE INVERSÉE)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>MEMBRANE À FEUILLARD ELASTOMÉRIQUE ET COLLANT</li> <li>FEUILLARD DE GLISSEMENT</li> <li>ISOLANT EN POLYISO DE 50 mm</li> <li>TISSU DE FILTRAGE, DE TYPE PERMEABLE À L'EAU</li> <li>BALLAST EN GRANULATS</li> </ul> <p>2 TOITURE DE TYPE 2 (TOITURE INCLINÉE, À FAÇONNER AU BITUME MODIFIÉ.)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>APPRET ASPHALTIQUE</li> <li>ISOLANT EN POLYISO DE 52MM</li> <li>MEMBRANE À FEUILLARD DE BASE AU BITUME MODIFIÉ ET À SIMPLE ÉPAISSEUR</li> <li>MEMBRANE À FEUILLARD DE COURONNEMENT AU BITUME MODIFIÉ ET À SIMPLE ÉPAISSEUR</li> </ul> <p>3 SOLIN EN MÉTAL PRÉFABRIQUÉ</p> <p>4 CONSERVER L'ÉCHELLE EXISTANTE DE TOITURE.</p> <p>5 NOUVELLE ÉCHELLE DE TOITURE EN MÉTAL</p> <p>6 REMONTER LES RAILS DE GARDE-CORPS EXISTANTS ET CE, AUX ENDROITS EXISTANTS.</p> <p>7 NOUVEAUX DRAINS DE TOITURE. SE REPORTER AUX DESSINS DE MÉCANIQUE.</p> <p>8 PRÉVISION DE SOLINS NEUFS À L'EMPLACEMENT DES ÉVÉNEMENTS, DES TRAPPES, DES LANTERNEAUX ET DES TUYAUX</p> <p>9 ÉLÉMENTS EXISTANTS DE MÉCANIQUE. SE REPORTER AUX DESSINS DE LA SÉRIE DE MÉCANIQUE.</p> <p>10 NOUVELLES TIGES DE PROTECTION CONTRE LA Foudre ET NOUVEAUX CÂBLES ASSORTIS. SE REPORTER AUX DESSINS DE LA SÉRIE D'ELECTRICITE.</p> <p>11 TRÉMIE EXISTANT, À AMÉNAGER AVEC DE NOUVEAUX SOLINS.</p>	<p>1 ROOF TYPE 1 (INVERTED)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>ADHERED ELASTOMERIC SHEET MEMBRANE</li> <li>SLIP SHEET</li> <li>52MM POLY ISO INSULATION</li> <li>WATER PERVIOUS FILTER FABRIC</li> <li>AGGREGATE BALLAST</li> </ul> <p>2 ROOF TYPE 2 (MOD BIT SLOPED)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>ASPHALT PRIMER</li> <li>52MM POLY ISO INSULATION</li> <li>1-PLY MODIFIED BITUMEN BASE SHEET MEMBRANE</li> <li>1-PLY MODIFIED BITUMEN CAP SHEET MEMBRANE</li> </ul> <p>3 PRE-FINISHED METAL FLASHING</p> <p>4 EXISTING ROOF LADDER TO REMAIN</p> <p>5 NEW METAL ROOF LADDER</p> <p>6 EXISTING GUARD RAILS RE-INSTALLED AT EXISTING LOCATIONS.</p> <p>7 NEW ROOF DRAINS REFER TO MECHANICAL DRAWINGS</p> <p>8 NEW FLASHINGS AT VENTS, HATCHES, SKYLIGHTS AND PIPES</p> <p>9 EXISTING MECHANICAL UNITS. REFER MECH SERIES DRAWINGS</p> <p>10 NEW LIGHTING RODS AND CABLES REFER ELECTRICAL SERIES DRAWINGS</p> <p>11 RE FLASHED SCUPPER LOCATION</p>

LEGEND / LÉGENDE	REVISION	DATE
<p>DESIGNATED ROOF LEVEL NUMBER NUMÉRO DU NIVEAU DE TOITURE DÉSIGNÉ</p> <p>NEW ROOF AREA NOUVELLE SUPERFICIE DE TOITURE</p> <p>ROOF ACCESS LADDER ÉCHELLE D'ACCÈS AU TOIT</p> <p>ROOF DRAIN LOCATION EMPLACEMENT DU DRAIN DE TOITURE</p> <p>EXISTING VENT/PIPE LOCATION EMPLACEMENT D'UN ÉVÉNEMENT EXISTANT</p> <p>EXISTING VENT/SKYLIGHT LOCATION EMPLACEMENT D'UN ÉVÉNEMENT ET (OU) D'UN LANTERNEAU EXISTANTS</p> <p>EXISTING ROOF HATCH LOCATION EMPLACEMENT D'UNE TRAPPE DE TOITURE EXISTANTE</p> <p>EXISTING PIPE LOCATION EMPLACEMENT D'UN TUYAU EXISTANT</p> <p>EXISTING DOOR LOCATION TO REMAIN EMPLACEMENT D'UNE PORTE EXISTANTE À CONSERVER.</p> <p>EXISTING ROOF ANCHORS TO REMAIN (NOT TO BE USED BY CONTRACTOR) CONSERVER LES PIÈCES EXISTANTES D'ANCRAGE AU TOIT (L'ENTREPRENEUR NE DEVRA PAS S'EN SERVIR.).</p>	<p>05 ISSUED FOR ADDENDUM #2 DOCUMENTATION PART 16 (2009/2010)</p> <p>04 ISSUED FOR TENDER DOCUMENT DE SOUMISSION</p> <p>03 ISSUED FOR 90% REV 1 DOCUMENT À 90 % À FAIRE REVISER</p> <p>02 ISSUED FOR 90% DOCUMENT DE SOUMISSION À 90 %</p> <p>01 ISSUED FOR 60% DOCUMENT DE SOUMISSION À 60 %</p>	<p>2016-05-04</p> <p>2016-01-29</p> <p>2015-10-14</p> <p>2015-09-23</p> <p>2015-08-14</p>

Public Works and Government Services Canada / Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

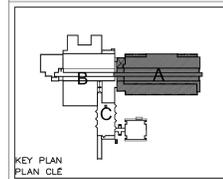
**Canada**

National Centre of Expertise  
Architectural and Engineering Services  
Real Property Services Branch

Centre d'expertise national  
Services d'architecture et de génie  
Direction générale des services immobiliers

ONTARIO ASSOCIATION OF ARCHITECTS  
LAWRENCE + POLE  
LICENCE 3712

**COLE+Associates**  
ARCHITECTS INC.



revision	description	date
A	detail no.	A
B	location drawing no.	B
C	drawing no.	C

project  
**CANADIAN FOOD INSPECTION AGENCY ROOF REPLACEMENT**  
AGENCE CANADIENNE D'INSPECTION DES ALIMENTS  
REMPLACEMENT DU TOIT

3851, CHEMIN FALLOWFIELD OTTAWA (ONTARIO)

drawing  
**A BUILDING ROOF PLAN**  
PLAN DU TOIT DE L'ÉDIFICE A

Designed By	DESIGNED	Conçu par	
Date	Mar 2015	(yyyy/mm/dd)	
Drawn By	M. BEAVER	Dessiné par	
Date	Mar 2015	(yyyy/mm/dd)	
Reviewed By	DAVID COLE	Examiné par	
Date	Mar 2015	(yyyy/mm/dd)	
Approved By	DAVID COLE	Approuvé par	
Date	Mar 2015	(yyyy/mm/dd)	
Tender	TENDER	Submission	
Project Manager	CHRISTOPHER DAINSON	Administrateur de projets	
Project no.		N° du projet	
	<b>R.068114.011</b>		
Drawing no.		N° du dessin	
	<b>A-200</b>		